

# L'Écho du Haut-Madawaska



42e édition

JUILLET 2016

Tous les Échos du Réseau sont distribués gratuitement par la poste grâce aux commanditaires. MERCI aux lecteurs d'encourager nos annonceurs.

## Quel est l'avenir du Haut-Madawaska ?



**Le comité d'étude pour le regroupement de collectivités du Haut-Madawaska en une Communauté rurale a repris ses activités, déterminé de concrétiser le projet au cours des 12 prochains mois.**

Le comité d'étude invite les résidents, gens d'affaires et leaders communautaires des DSL de Baker-Brook (incluant Val Lambert), Clair (incluant Caron Brook), Lac Baker, Saint-François (incluant Connors), Saint-Hilaire (incluant Riceville) et Madawaska et les villages de Saint-François de Madawaska, Clair, Baker-Brook et Saint-Hilaire, à participer aux rencontres de consultation publique suivantes :

**Rencontres de consultation publique à 19 h**

**Lundi 27 juin 2016**

Édifice municipal de Saint-Hilaire

**Mardi 28 juin 2016**

Sous-sol de l'église de Saint-François

Quoiqu'il soit très similaire au projet proposé en 2015, le comité d'étude présentera un nouveau projet de regroupement de quatre villages et six DSL du Haut-Madawaska en une Communauté rurale. Les rencontres de consultation publique permettront aux résidents, gens d'affaires et leaders communautaires de se renseigner davantage, d'obtenir des réponses à leurs questions et de partager leurs commentaires et suggestions.

Le comité d'étude est convaincu que le regroupement en une Communauté rurale demeure à la fois une nécessité et une opportunité pour les 4 villages et les 6 DSL du Haut-Madawaska afin, entre autres, d'enrichir notre vie démocratique, de nous doter d'une

structure de gestion moderne, d'offrir des services de meilleure qualité, d'attirer des jeunes ménages et des travailleurs, de favoriser la croissance de nos entreprises, de limiter les hausses de taxes foncières, d'accroître l'accès aux subventions gouvernementales, et d'assurer la gestion de nos actifs/biens publics. Ensemble, nous regroupons une population de près de 4 000 habitants et bénéficions d'une assiette fiscale de plus de 254 millions de dollars.

Un nouveau plébiscite sera possiblement tenu en novembre 2016 dans les DSL et le conseil des quatre villages devra adopter une résolution favorable au regroupement. □



**Les conseils municipaux du Haut-Madawaska félicitent tous les finissants et finissantes 2016 et leur souhaitent bon succès dans leurs entreprises futures**

## Fêtons le Canada! À Lac Baker

**V**ous êtes tous invités à venir fêter la fête du Canada au chapiteau du lac Baker le vendredi 1er juillet 2016.

Le groupe « Bayou Boys » rendra hommage à AC DC. □



### À Saint-François

**L**a SCSF désire inviter toute la population à venir célébrer la Fête du Canada le jeudi 30 juin à l'aréna de Saint-François. Beau temps mauvais temps, l'activité aura lieu.

Des hot-dogs vous seront servis gratuitement. Une nouveauté cette année, il y aura des ployes et tout le profit ira à la Fondation de l'hôpital d'Edmundston.

Il y aura présentation des candidates aux différents galas, le tirage du comité Aide Jeunesse pour le Steak party, de la musique, des jeux gonflables, le fameux gâteau et beaucoup d'autres activités.

On vous attend en grand nombre! □

*Gaëtane Saucier Nadeau*  
Présidente de la SCSF

Pour votre  
**SANTÉ**



**PROTÉGEZ-VOUS**  
du soleil

**Familiprix**

ÉRIC LEE

809, rue Principale, suite D, Clair

Téléphone : (506) 992-3393

*Pour gens du Lac Baker  
seulement*

## Arbres disponibles

**L**es résidents du Lac Baker qui désirent Lavoir des arbres pour transplanter le long des berges peuvent contacter Sophie Vaillancourt au 992-0191.

S'il y a des personnes qui ont des arbres à donner, prière de laisser votre nom au secrétariat de l'édifice municipal de Lac Baker sur les heures d'ouverture au 992-6060 du lundi au jeudi de 8 h à 16 h et le vendredi de 8 h à 12 h (midi). □

## Réservez votre table!

**T**outes les personnes intéressées à exposer leurs produits d'artisanat les dimanches 3 juillet et 14 août à Lac Baker sont invitées à réserver une table gratuite.

Les activités auront lieu de 11 h à 17 h au chapiteau de la plage publique de Lac Baker. Contactez le 992-3378 ou 740-0411 pour réservation. Bienvenue à tous! □

*Demi-Marathon de Saint-François*

## Bénévoles recherchés

**T**u veux faire partie d'un groupe de bénévoles qui est dynamique alors vient rejoindre le comité du Demi-Marathon de Saint-François.

Tu peux contacter le 992-6055 ou encore le 992-2259. □

## Formations SavoirSphere

**P**articipez aux formations SavoirSphere en partenariat avec la SCSF et le CPSC.

**28 juin de 13 h à 16 h et de 18 h à 21 h**

Formation sur les notions essentielles des demandes de subvention et de rédaction de propositions. Le coût est de 30 \$

**29 juin de 9 h à midi**

Formation sur Le don d'offrir un excellent service. Le coût est de 30 \$

Les deux formations sont à la salle de formation et communautaire de la bibliothèque publique de Saint-François. Bienvenue à tous. Pour info : 992-6055, demandez Gaëtane. □

## Bloc-notes de gilles



### Des fois, j'aimerais savoir

Imagines-tu tout ce que l'Homme, avec un grand «H» a découvert et développé depuis 100 ans? C'est formidable, c'est fantastique... dirait Charles Tisseyre (Découverte Radio-Canada).

Imagines-tu ce que l'Homme, oui encore lui, développera dans les 100 ans à venir... 200 ou 300 ans, peux-tu imaginer ce que tes petits-petits-petits-petits enfants (ça c'est seulement dans 100 ans) verront... je n'ose même pas dire sur terre... ils pourraient aller beaucoup plus loin que ça. Mars, Vénus, une autre galaxie, je ne sais pas. Pire... ils pourraient vivre dans des grottes (ouach... mauvaise idée).

Si je me réfère au développement de la télévision. Objet de moqueries dans l'émission de télé «Le temps d'une paix» (entre 1939-1945) où on se moque bien de l'idée de voir des images de cinéma dans nos maisons.

Je m'inquiète aussi des découvertes par les scientifiques des images flottantes qu'ils voyaient lors des premiers essais en laboratoire. Où des soldats paraient plusieurs années avant ces expériences. L'explication... les ondes gardaient les images et flottaient dans les airs.

Le mot télévision apparaît au cours de l'Exposition universelle de Paris de 1900, soit plus de 25 ans avant la première séance de John Baird.

Si à ce moment, ils purent voir des images de quelques enregistrements pour le film ou autres procédés et que les images restent dans l'univers. Y a-t-il encore des images qui flottent sur les ondes?

Je me demande bien ce que nos petits-petits-petits enfants diront en voyant tous les Selfies qu'on s'envoie. Des images dans les miroirs de salle de bain, de toutes ces chutes en ski, en skate, en vélo, en plongeon... ils trouveront nos athlètes « poches » pas mal. Comment interpréteront-ils tous ces mariages loufoques, tous ces accidents de la route, toutes ces recettes « ouach » qu'on nous propose sur le web. Penseront-ils que les musiciens de rues étaient nos talents locaux?

Je me le demande bien?

### Réagissez à

**message@canadamunicipal.ca**  
Voyez les autres Bloc-notes de gilles  
**www.canadamunicipal.ca**

## Du côté de Saint-Hilaire



**Ricky Bonenfant,**  
conseiller



**Josée Levesque,**  
conseillère



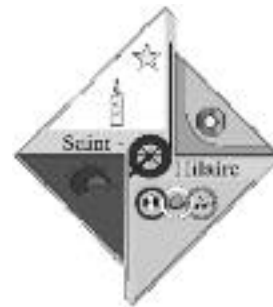
**Rino Morneault,**  
conseiller



**Roland Dubé, maire**



**Pascale Maltais,**  
secrétaire-trésorière



### Nouveau conseil

Nous voulons souligner les récentes nominations des conseillers qui prendront soin de votre village et désirons par la même occasion remercier le maire Roland Dubé d'avoir bien voulu nous donner une autre année de labeur au sein du conseil. Félicitations à tous et du succès dans vos projets.

Si vous avez des sujets dont vous aimeriez discuter avec votre conseil, nous vous invitons à communiquer avec la secrétaire afin qu'elle puisse nous faire part de vos demandes ou d'une éventuelle rencontre. Nous sommes à la recherche de personnes pouvant s'intéresser à venir joindre notre équipe par leur implication communautaire afin d'aider à la mise en place de projets au sein de la municipalité. Bienvenue à tous!

### Travaux

Les travaux pour la réalisation des égouts de surface sont en préparation et vont bon train. Nous en sommes à établir le calendrier avec les ingénieurs et nous devrions vous aviser sous peu des dates où auront lieu ceux-ci. Pendant ce temps, nous travaillons à la réalisation d'une deuxième phase du projet. Nous ne pouvons vous indiquer plus de détails pour l'instant, mais nous sommes en communication avec nos deux paliers de gouvernement pour tenter de trouver des solutions qui permettront de veiller au mieux-être et à la sécurité de nos citoyens.

### La municipalité s'informe

Récemment, un membre du conseil et un membre du personnel administratif se sont portés volontaires pour faire l'acquisition de nouvelles connaissances, tant au niveau de la loi, que du côté administratif. Nous voulons souligner le travail de madame Gaétane Saucier de Saint-François qui nous a initiés à une série de formation des plus enrichissantes et qui pourront certainement aider à la saine gestion de la municipalité.

Nous avons également suivi des formations notamment sur des sujets tels que le zonage et sur les lieux dangereux ou inesthétiques. Ces formations enseignées par un avocat spécialisé en droit municipal, M. J. André Daigle, ont dressé un portrait des lois et règlements ainsi que toute la complexité de la structure de gestions de ces lois. Bien que nous ne prétendons pas être devenus des

spécialistes dans le domaine, nous pourrions maintenant parler le même langage que les experts sur le terrain. Nous croyons que ces formations étaient de la plus haute importance, notamment en vue des enjeux futurs auxquels fait face notre petit village.

Les 17 et 18 juin, toute l'équipe municipale recevra l'orientation municipale faisant suite aux dernières élections et ce dans le but de pouvoir assurer d'être informée des dernières mises à jour concernant les administrations municipales.

### Fête du Canada

Le village est en préparation pour la fête du Canada. Nous savons que l'année prochaine le Canada fêtera le 150<sup>e</sup> anniversaire de la Confédération. Pour ce faire, nous voulons commencer cette année, à plus petite échelle, sans toutefois vous dévoiler le contenu de 2017. Il vous suffira de venir consulter notre site web pour connaître l'horaire plus détaillé de la journée du 1<sup>er</sup> juillet. Nous vous invitons à un «hot dog roast» suivi d'un feu de camp.

### Patinoire

Depuis plusieurs années, nous savons que notre patinoire se détériore à vue d'œil, mais nous n'avons pas les ressources financières pour procéder à la reconstruction. Nous sommes en période de planification de nos objectifs et les réalisations à entreprendre. Nous avons tenté d'obtenir de l'aide dans plusieurs programmes gouvernementaux, mais nous n'avons toujours pas de réponse et il faut que le tout soit en place avant l'automne.

Pour remplacer la bande qui est dangereuse et qui peut s'affaisser n'importe quand, nous avons décidé de faire appel à votre entreprise pour nous aider à réaliser ce projet. Nous aimerions que ce projet en devienne un, communautaire. Ce que nous entendons par communautaire, c'est que la construction sera faite par des bénévoles et nous tenterons d'impliquer des jeunes du village. Un projet communautaire, car nous voulons impliquer les jeunes pour peindre, guidés un artiste local, Steve Roussel, une murale sur la nouvelle surface qui servira de bande. En procédant de la sorte, nous espérons éviter le vandalisme et créer un sentiment d'accomplissement à nos jeunes. Nous voulons également laisser un espace public-

taire pour ceux qui auront contribué à la réalisation du projet.

Nous espérons ainsi inciter les jeunes à revenir jouer dehors et recréer de saines habitudes de santé, délaissés au profit de la technologie et pour se prendre en main. Votre contribution, quelle qu'elle soit, sera grandement appréciée et contribuera à solliciter les jeunes et moins jeunes à s'impliquer dans la vie de quartier.

### Sport

Le conseil du village veut souligner les succès du club de judo Kimo qui depuis plusieurs années a sans cesse continué d'accroître ses membres et la quantité impressionnante de ses honneurs. La brochette d'athlètes s'est vue accorder un nombre record de médailles dans toutes les catégories, aussi bien les plus petits (3 à 5 ans) que les plus âgés. Nous désirons féliciter madame Sensei Josée Daigle pour son dévouement et ses qualités d'enseignante qui ont permis à deux athlètes de franchir un pas Canadien, en Alberta et de revenir avec des souvenirs inestimables. Ysabelle Ouellette, 15 ans, a terminé son année en obtenant sa ceinture noire en plus de revenir avec une médaille de bronze du championnat canadien. Son frère, Maxyme Ouellette, n'est pas en reste, puisque celui-ci est revenu avec une médaille d'or, permettant même à son entraîneuse d'obtenir aussi une médaille d'or. Félicitations à tous les judokas qui sont présents dans le développement de ce sport qui œuvre au sein de notre petite communauté.

### Location du centre de loisirs

Nous voulons souligner à toutes les personnes de Saint-Hilaire et même ceux du grand Madawaska que le centre de loisirs peut être réservé à tout moment moyennant un coût de location, au cours de la saison estivale. Que ce soit pour une fête familiale, un «baby shower» ou tout simplement pour un anniversaire ou si vous désirez réaliser une journée sportive, vous êtes invités à communiquer avec le village pour faire vos réservations.

Bonnes vacances! et n'oubliez pas :  
Soyez prudents dans vos déplacements! ☐



### Village de Baker-Brook

Maire : Francine Caron  
Adm. : Francine Bossé  
3851, rue Principale  
Baker-Brook, N.-B., E7A 2A1  
Téléphone : (506) 258-3030  
Télécopieur : (506) 258-3017  
Courriel : villagebakerbrook@nb.aibn.com  
Population : 585 (recensement 2011)



### Village de Clair

Maire : Pierre Michaud  
Adm. : Nicole Michaud  
809 E, rue Principale  
Clair, N.-B., E7A 2H7  
Téléphone : (506) 992-6030  
Télécopieur : (506) 992-6041  
Courriel : vgeclair@nb.aibn.com  
Site internet : www.villagedeclair.com  
Population : 857 (recensement 2011)

### Village de Lac Baker

Maire : Louis Chouinard  
Adm. : Gaëtane Bolduc  
5442, rue Centrale  
Lac Baker, N.-B., E7A 1H7  
Téléphone : (506) 992-6060  
Télécopieur : (506) 992-6061  
Courriel : bakerlac@nbnet.nb.ca  
Site internet : www.lacbaker.ca  
Population : 719 (recensement 2011)



### Village de Saint-François

Maire : Robert Bonenfant  
Adm. : Lucille Landry  
2033, rue Commerciale  
Saint-François, N.-B., E7A 1B3  
Téléphone : 992-6050  
Télécopieur : 992-6049  
Courriel : munstf@nb.aibn.com  
Site internet : www.saintfrancoisconnors.com  
Population : 533 (recensement 2011)



### Village de Saint-Hilaire

Maire : Roland Dubé  
Adm. : Pascale Maltais  
2190, rue Centrale  
Saint-Hilaire, N.-B., E3V 4W1  
Téléphone : (506) 258-3307  
Télécopieur : (506) 258-1802  
Courriel : sainthilaire.nb@gmail.com  
Site internet : www.sainthilairenb.com  
Population : 290 (recensement 2011)



Pompiers  
et Police : 911

### Tombée de L'Écho : 2e mercredi du mois

Les municipalités ( St-François, Clair, Lac Baker et Baker-Brook ) et la Société historique de Saint-Hilaire commanditent cette publication ainsi que sa distribution gratuite par la poste. Toute reproduction, par quelque procédé que ce soit, en tout ou en partie, sans l'autorisation écrite de l'éditeur est STRICTEMENT INTERDITE.

L'Écho est membre du Réseau des Échos du NB  
8217, rue St-Paul, Bas-Caraquet, NB  
E1W 6C4

**DISTRIBUTION  
GRATUITE**

textes@echosnb.com Tél.: (506) 727-4749  
Fax : (506) 727-9086

Les informations contenues dans cette publication sont diffusées également à  
www.canadamunicipal.ca

## Hommage à Lionel et Exelda Nadeau



De gauche à droite : M. Roch Nadeau (fils), Mme Diane Cyr, présidente du musée et M. Luc Nadeau (fils) recevant la plaque hommage.

Lors de notre AGA de la Salle du Musée 150e le 18 mai dernier, un hommage posthume fut rendu à M. Lionel et Mme Exelda Nadeau.

Ceux-ci ont possédé une ferme laitière de 1956 à 2002 à Moulin Pelletier et passèrent ensuite le flambeau à leurs fils. La ferme est encore là aujourd'hui. M. et Mme Nadeau avaient à cœur le bénévolat et la spiritualité. M. Nadeau a beaucoup été impliqué au sein de plusieurs comités, notamment de la régie de mise en marché du lait pendant dix ans. Il a été nommé au Temple de la renommée pour son dévouement à la cause agricole. Si vous voulez en savoir plus, la biographie de M. et Mme Nadeau est affichée au musée durant toute l'année. Vous êtes les bienvenus car le musée sera ouvert tout l'été. □

*Diane Cyr, présidente*

## Félicitations à nos joueurs!

Le club de hockey les Canadiens North Ouest a remporté le championnat dans la catégorie Pee Wee qui se tenait à l'Île-du-Prince-Édouard les 28 et 29 mai dernier.

L'équipe a participé à 3 tournois et les a remportés tous les 3. En tout, 15 parties ont été disputées et l'équipe les a toutes remportées. Il faut mentionner que 5 des joueurs proviennent de la région du Haut-Madawaska. Alex Dubé, Bradley Nadeau, Joshua Nadeau, William Morneault de Saint-François et Zachary Bouchard de Lac-Baker. Félicitations! □

*Gaëtane Saucier Nadeau  
Agente de développement culturel*



Pour votre  
**SANTÉ**

**ATTENTION**  
à l'abus  
d'alcool

**Familiprix**

ÉRIC LEE

809, rue Principale, suite D, Clair

Téléphone : (506) 992-3393

**Bonne fête du Canada  
à tous les citoyens  
du Haut-Madawaska!**

**Célébrons ensemble  
prudemment!**

## Bien représentés aux Jeux Régionaux!



De gauche à droite, entraîneur Michael Bossé, #12 Sabryna Bard, #11 Gabrielle Bouchard, #6 Jany Rossignol, #1 Annabelle Richard, #7 Emmalee Bossé, #8 Hanna-Claire Corriveau, #9 Kallista Mazerolle, #2 Kaylee Bossé, #5 Cassandra Goudet.

L'équipe de volley-ball féminin du Centre d'apprentissage du Haut-Madawaska participait aux Jeux Régionaux de Madawaska-Victoria en mai dernier.

L'équipe de volley-ball féminin Tier2 remercie ses commanditaires et la communauté qui les ont supporté financièrement et moralement lors des tournois régionaux et provinciaux. □



Brenba Dumont, Abbygail Cyr, Cassandra, Kallista Mazerolle, Gabrielle Bouchard, Emmalee Bossé, Emilie Landry, Sabryna Bard, entraîneur Michael Bossé, absente sur la photo, Brianna Bouchard.



## Tournoi de golf

Le tournoi de golf des Canadiens/Nadeau Ferme Avicole Ltée se tiendra le lundi 1er août à compter de 9 h au Club de golf de Fort Kent au Maine. De nombreux prix seront tirés au sort. Aussi, plusieurs prix seront donnés pour les skins et pour différents jeux inclus dans le tournoi. Ce tournoi est du genre meilleure balle (best ball).

Chaque équipe doit être composée de quatre joueurs, hommes ou femmes. Le coût d'inscription par équipe est de 200 \$, ce qui inclut le souper, un repas de steak sur BBQ. Les inscriptions doivent être remises dans une enveloppe, incluant les noms des quatre joueurs et le montant de l'inscription (comptant ou chèque), et apportées à la caisse du Marché Chez Jo-Annie de Clair. L'inscription peut également être postée (chèque uniquement) à Gilmen Smyth, 211 Chemin de la Pointe, Lac Baker, N.-B. E7A 1J1. Une voiturette de golf peut être louée au coût de 20 \$; ce montant doit être ajouté à votre inscription. Les 32 premières équipes ayant payé leur inscription seront acceptées.

Les profits du tournoi seront remis aux comités de la cafétéria du CAHM de Clair et de l'École Ernest-Lang de Saint-François afin de les aider à financer le coût des dîners chauds et aider des élèves dans le besoin.

Pour de plus amples informations, Jean-Marc Nadeau (992-3296 ou 736-8630) ou Gilmen Smyth (992-5881). □

*Le Comité organisateur*

## Venez fêter les 50 ans de Clair avec nous!



Ce sera fête au village de Clair les 12, 13 et 14 août prochains! En effet, cette année marque le 50e anniversaire de l'incorporation du village et plusieurs sont à l'œuvre afin de souligner cet événement grandiose. Une foule d'activités gratuites seront offertes à la population et celles-ci se dérouleront toutes sur la rue Principale entre l'Avenue des Erables et l'accès au pont international.

### Vendredi 12 août

Le Club VTT du Haut-Madawaska servira un « hot dog roast » à compter de 17 h. Un chansonnier sera sur place entre 20 h et 22 h afin de nous mettre dans l'ambiance de la fête. De retour pour une 3e année, de magnifiques feux d'artifice rempliront le ciel vers 22 h. Ces feux d'artifice sont le fruit d'une collaboration étroite entre le village de Clair et le Festival International du Maskinongé (Muskie Derby). Notre chansonnier reprendra la scène une fois les feux terminés. En cas de pluie, tout sera remis au samedi soir.

### Samedi 13 août

Ce sera le « Bazaar du 50e »! Pour ceux qui ont un certain âge, le mot « bazaar » évoque

de bien beaux souvenirs et le comité organisateur voulait faire revivre cette magie dans notre communauté. Des kiosques de tout genre longeront la rue Principale dès 11 h le matin. La collaboration avec le Muskie Derby se traduit par la présence d'un kiosque d'inscription et d'enregistrement de maskinongés pêchés durant ce concours. Venez donc voir ces beaux et gros spécimens capturés du Lac Glasier à la hauteur de la rivière Fish.

Il y aura des kiosques de nourriture sur place, ainsi que des tables où vous assoir pour manger. A compter de 14 h, nos talents locaux se produiront sur scène pour le grand bonheur de tous. Venez découvrir la richesse que nous avons dans notre cours! Tous les maires et conseillers(ères) qui ont servi la communauté sont conviés à une cérémonie de reconnaissance dans l'après-midi. Ils se joindront à nous pour le souper BBQ organisé par le CPAE de la Paroisse Saint-François d'Assise à 17 h. Les billets au coût de 12 \$ sont en vente auprès des membres. La soirée se terminera dans le plaisir avec une danse dans la



rue à compter de 21 h.

### Dimanche 14 août

Il y aura une messe spéciale à l'église à 10 h 30. Un dîner de spaghetti organisé par les Filles d'Isabelle de Clair sera servi au Centre d'Apprentissage du Haut-Madawaska. Le coût pour le dîner est de 10 \$ pour les adultes, 6 \$ pour les enfants. Les billets sont disponibles auprès des membres. Un après-midi de divertissement aura lieu au Complexe Multifonctionnel, comprenant des jeux gonflables et autres. Le jardin bavarois sera ouvert de midi à 17 h. En plus, venez déguster une bière de la Brasserie du P'Tit Sault. Profitez-en pour discuter avec leurs représentants. Il y aura aussi dévoilement d'une plaque commémorative pour les bâtisseurs du Complexe Multifonctionnel. Venez visionner les images de notre beau village, captées par un drone. Des DVDs seront en vente; pourquoi ne pas en profiter pour en faire un cadeau aux membres de votre famille?

Participez en grand nombre aux activités; profitez-en pour faire des retrouvailles!

Bienvenue à tous! Au plaisir de vous accueillir chez nous! □

*Le Village de Clair*

# Un local et un nouveau CA pour le GFDCHM



La coupe du ruban pour officialiser l'ouverture du local.



Le nouveau CA 2016-2018 : Première rangée de gauche à droite: Diane Cyr, secrétaire-trésorière; Lise Denis, présidente et Colette Morin, vice-présidente. Deuxième rangée : Rinette Nadeau, directrice; Ghislaine Landry, directrice; Claudette Bossé, directrice et Anne Theriault, directrice.

## Loterie Chevaliers de Colomb de Saint-François



### Loterie 50/50

Voici les gagnants de la Loterie 50/50 des Chevaliers de Colomb de Saint-François Conseil 7188 pour le mois de mai 2016.

**3 mai :** # 79 M. Luc Nadeau de Saint-François gagne 2090 \$

**10 mai :** # 1379 M. Jason Albert de Saint-François perd 1040 \$

**17 mai :** #642 Mme Lisa Michaud de Clair gagne 2100 \$

**24 mai :** # 155 Mme Nicole Caron de Baker-Brook perd 1053 \$

**31 mai :** # 355 Mme Guylaine Albert de Saint-François perd 2111 \$

Félicitations aux gagnants et merci d'encourager notre loterie. □

## Loterie Moitié-Moitié



**Chevaliers de Colomb  
Conseil 7188  
St-François**

Payez votre deux dollars avant mardi  
Tirage chaque semaine estimé à 1000 \$

Résultats à 992-1006 ou sur le site  
[www.chevaliersaintfrancois7188.com](http://www.chevaliersaintfrancois7188.com)

### Vendeurs

Baker-Brook : Resto 120  
Le Roi du boeuf

Clair : Garage Don Performance  
Home Hardware  
La Boîte à fleurs  
Pharmacie Familiprix

Saint-François : Ateliers des Copains  
Dépanneur Monique

Dépôt direct/Téléphone :  
Denise Ouellette 992-3210

**Merci pour votre encouragement!**

C086CSF\_0716

Le 12 mai dernier était la Journée Internationale de la Fibromyalgie. À cette occasion, le Groupe Fibromyalgie et Douleurs Chroniques du Haut-Madawaska GFDCHM Inc. a procédé à l'ouverture officielle de son local.

Le groupe en profite pour remercier Marc Bossé, Conseiller régional en mieux-être, pour sa présence et sa confiance en nous.

Nous avons eu deux conférencières durant le mois de mai : Josée Martin, coordinatrice en Éducation communautaire et Nadine Bolduc, Conseillère en santé, Région Nord-Ouest.

D'autres activités sont à venir dans le futur.

Le local se situe au 2003, rue Commerciale, Apt. F à St-François.

Merci à tous pour votre présence qui fût appréciée.

**A.G.A. du Groupe Fibromyalgie et**

*Paroisse Saint-François  
d'Assise de Clair*

## Notre église, notre héritage

**Tirages de mai 2016**

**1er mai :** # 542 Gilles Poliquin de St-Jacques perd 413 \$

**8 mai :** # 485 Clovis Boutot de St-Jean-de-la-Lande perd 847 \$

**15 mai :** # 233 Paula Morneau de Caron Brook perd 1 287 \$

**22 mai :** # 336 Yvette Boutot de Baker Brook perd 1 742 \$

**29 mai :** # 409 Gaétan R. Nadeau de St-François gagne 2 189 \$

Félicitations aux personnes gagnantes!  
Bienvenue aux nouveaux membres! □

*Jocelyne Morin, responsable de la Loterie*

**Douleurs Chroniques du Haut-Madawaska GFDCHM Inc.**

Le Groupe Fibromyalgie et Douleurs Chroniques du Haut-Madawaska GFDCHM Inc. a tenu sa première assemblée générale annuelle le 30 mai dernier.

Monsieur Luc Nadeau, fût nommé pour faire les élections.

Le GFDCHM Inc. tient à remercier sincèrement madame Gaëtane Saucier Nadeau, qui fût notre vice-présidente pour 2015-2016.

Merci à tous de votre présence et de votre soutien tout au long de l'année. □

*Lise Denis, présidente*

## Lancement de livre



**Vous êtes tous invités au Lancement du livre de Francyne Nadeau « Quand le destin s'en mêle » le 24 juillet au Rest-O-Lac à Lac Baker à 14 h.**

Madame Nadeau, ayant vécu au Lac Baker dans sa jeunesse, est une survivante du cancer. Après avoir écrit un livre sur son parcours de combattante « Le cancer a donné un sens à ma vie », elle vous présentera une deuxième oeuvre « Quand le destin s'en mêle », fictive, mais tout aussi touchante et inspirante.

Bienvenue à tous! □



## Biblio à la carte

Bibliothèque publique Mgr-Plourde, 15, rue Bellevue,  
Saint-François, N.-B., E7A 1A4 - Tél. : (506) 992-6052 - Téléc. : (506) 992-6047

### Horaire des activités

#### Club de lecture d'été



Le club de lecture d'été sous le thème « Explore! » est maintenant débuté à votre bibliothèque Mgr-Plourde. Il est possible de s'inscrire entre le 28 juin et le 20 août 2016. Venez-vous inscrire pour avoir la chance de gagner de beaux prix à la fin de l'été. Plusieurs belles activités sont aussi au programme tout au long de l'été!

#### Fête du Canada

À noter que la bibliothèque sera fermée vendredi 1er juillet, Fête du Canada. Bon congé à tous! Par contre, elle sera ouverte le samedi 2 juillet de 10 h à 12 h et de 13 h à 17 h.

#### Heures d'ouverture

Veillez prendre note des heures régulières d'ouverture :

Dimanche et Lundi : Fermé  
Mardi : 13 h à 17 h et de 18 h à 20 h  
Mercredi, Jeudi, Vendredi et Samedi :  
10 h à 12 h et de 13 h à 17 h

#### Conférence sur l'alimentation



Madame Myriam Levasseur, diététicienne, sera présente à la bibliothèque le mardi 12 juillet à compter de 18 h 30 pour vous donner des trucs et des astuces dans l'art de bien se

nourrir et vivre sainement. Vous pouvez obtenir plus d'information auprès du personnel au 992-6052. À vous d'en profiter! Au plaisir de vous y voir.

#### Conditionnement physique en plein air

Toute la population est conviée à venir faire du conditionnement physique en plein air sous les instructions de Luce Lavallée pendant 4 semaines et ce sans avoir à déboursier des frais de participation. Oui! C'est vraiment gratuit! Les séances d'entraînement sont intenses et d'une durée de 45 minutes. Petits et grands sont bienvenus. À noter que l'activité se déroulera sur le site Ledges... Place des pionniers à compter de 19 h. Le programme va se tenir aux dates suivantes soit les mardis 19 juillet, 26 juillet, 2 août et 9 août. En cas de pluie, l'activité sera déplacée au Centre sportif J. Docithe Nadeau de Saint-François à la même heure. Surveillez la publicité sur notre page Facebook pour vous informer des changements qui peuvent survenir. Apportez votre bouteille d'eau et surtout votre énergie. De préférence, revêtez des vêtements de sport. Au plaisir!

#### Témoignage de Francine Nadeau

La bibliothèque a le plaisir de recevoir l'auteure Francine Nadeau le mardi 16 août à 18 h 30. Native d'Edmundston, madame Nadeau est demeurée au Lac Baker pendant plus de 14 ans. Survivante de deux cancers, elle a partagé son combat dans un livre intitulé « Le cancer pour l'âme et le cœur ». Dans son témoignage touchant et à la fois inspirant, madame Nadeau dira comment elle a surmonté ces défis inattendus de la vie. C'est un rendez-vous à ne pas manquer!

#### Aide-bibliothécaire en poste bientôt

Pour combler le poste d'aide-bibliothécaire vacant depuis le transfert de Mélanie Renée Cyr à la publique d'Edmundston, je suis heureuse de vous annoncer que le nouvel employé doit débiter dans ses nouvelles fonctions au cours du mois de juin. J'ai bien hâte de l'accueillir et que le public puisse enfin faire sa connaissance. Je vous la présenterai officiellement dans le prochain numéro.

#### Projet étudiant

Le poste d'animateur du Club de lecture d'été est toujours disponible. Les étudiants de 12e année ou de niveau collégial et universitaire qui ont appliqué au programme SEED et qui sont à la recherche d'un emploi d'été sont attendus à bras ouverts. Premier arrivé, premier servi. Ce projet s'avère une belle expérience de travail et ce dans un milieu agréable et dynamique. N'hésitez à venir nous voir pour avoir plus de renseignements. □

**Tania St-Onge**  
Gestionnaire de la bibliothèque

## La suggestion de Marie-France



Par Marie-France Albert

**Titre :** Je t'ai donné la vie  
**Auteur :** Louise Voss  
Publié en 2004

C'est l'histoire d'Anna, une comédienne qui a toujours rêvé d'avoir un enfant, mais suite à de nombreuses fausses couches, elle dut y renoncer. Un jour, elle apprend qu'elle a sauvé la vie de Max, un petit garçon atteint de leucémie. Sous un pseudonyme, Anna tentera de se rapprocher de Max et de son père. Serait-ce sa dernière chance d'avoir une famille? Une belle histoire d'amour remplie d'espoir. N'hésitez pas à le demander auprès du personnel de la bibliothèque publique Mgr Plourde. (Catégorie : Roman pour adulte). □

## Un beau vernissage!



**La Société culturelle de Saint-François tient à remercier Mme Jeanne Michaud et ses élèves pour leur générosité. Le vernissage du 28 mai dernier fut un SUCCÈS.**

Une toile faite par Jeanne fut pigée au hasard et c'est Nikita Couturier qui est la grande gagnante. Félicitations!

Un merci également aux intervenantes de l'Atelier des Copains d'être venues avec les participants à une rencontre avec Jeanne. Une peinture faite par Jeanne fut remise au groupe. □

**Gaëtane Saucier Nadeau**  
Présidente de la SCSF



Les judokas du Club Kimo.

# Une belle année pour le Club Kimo

**L**e Club Kimo, club de judo de Saint-Hilaire en est à sa huitième saison avec 65 athlètes qui y participent fidèlement. Cette année a été une année très fructueuse en médailles.

## Camps d'été

Cet été, le club offrira deux camps d'été de judo soit une semaine de camp pour les jeunes âgés de 8 à 12 ans à un niveau régional.

Un deuxième camp est offert pour les athlètes compétitifs à partir de l'âge de 13 ans et plus qui est ouvert à la province. Les camps vont comporter deux sessions de judo par jour et inclure des journées avec baignade et du soccer. Pour plus de détails, vous pouvez contacter Josée Daigle au (506) 992-0000 ou au (506) 733-0641.

## Nos médaillés nationaux



Yzabelle Ouellette du Club Kimo, était déjà championne canadienne en judo année 2015, dans la catégorie U16-44 kg. Cette année, elle a eu des combats au mois de mai 2016, à Calgary en Alberta, dans une nouvelle division d'âge et de poids U18-48 kg. Elle était l'une des plus jeunes de sa catégorie. Après 4 combats, elle finit sur le podium en gagnant contre la Québécoise en 10 secondes par Ippon pour la médaille de bronze.

Quant à son frère Maxyme Ouellette, à son premier championnat national, dans la catégorie U16-46 kg, il suit les pas de sa grand-sœur en montant sur la plus haute marche du podium. Maxyme a fait face à une catégorie dans laquelle prenaient place 13 adversaires. Il a gagné trois combats de suite pour terminer en finale avec le champion canadien de l'année précédente. Après cinq heures d'attente, il gagne son combat en seulement 25 secondes, faisant de lui un médaillé d'or.

Yzabelle et Maxyme sont tous deux les enfants de Josée Daigle, entraîneuse et fondatrice du Club Kimo en 2009 et de Paul Ouellette du Lac-Baker.

Toute une fierté pour le Club de judo Kimo de Saint-Hilaire et le Haut-Madawaska, de retour du Championnat canadien avec deux médaillés nationaux. □

**MAZDA 3 GX SKYACTIV 2015**  
26 000 \$ / 68,99 \$ / km

**MAZDA CX-5 GS AWD SKYACTIV 2015**  
19 594 \$ / 108,99 \$ / km

**MAZDA CX-5 GS AWD SKYACTIV 2015**  
20 848 \$ / 108,99 \$ / km

**MAZDA 3 GS SKYACTIV 2015**  
27 250 \$ / 75,99 \$ / km

**MAZDA 3 GS SPORT SKYACTIV 2014**  
20 000 \$ / 72,99 \$ / km

**MAZDA CX-5 G7 AWD SKYACTIV 2014**  
41 000 \$ / 104,99 \$ / km

**MAZDA CX-5 ES FWD SKYACTIV 2014**  
42 000 \$ / 93,99 \$ / km

**MAZDA CX-5 GS AWD SKYACTIV 2014**  
45 000 \$ / 97,99 \$ / km

**NISSAN FRONTIER SV 2015 SCC**  
19 225 \$ / 30 995 \$

**HONDA CIVIC LX 2014**  
24 400 \$ / 59,99 \$ / km

**SEAND CARMAH SET STOW'S G3 2011**  
41 000 \$ / 78,99 \$ / km

**PONTIAC BELTSTEER 2006 CONVERTIBLE**  
25 000 \$ / 12 995 \$

## GRANDE VENTE



Financement à partir de **0,9%**

Toute offre raisonnable sera acceptée

### VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS

**AVANTAGES DES VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS MAZDA**

- Inspection détaillée en 160 points
- Garantie limitée du groupe constructeur 7 ans / 140 000 km\*
- Assistance routière d'urgence 24 heures
- Privilège d'échange 30 jours / 3 000 km
- Meilleur itinéraire de véhicule CarProof
- Accès franchise
- Garantie / couverture étendue offerte
- Avantages transférables

**GAGNEZ \$ votre achat**

jusqu'à concurrence de **50 000 \$**



**MARTIN mazda**







11, rue Pérusse, Edmundston, N.-B. (506) 739-7713 • 1-866-739-7713 [martinmazda.ca](http://martinmazda.ca)